

Auricular Bluetooth Nokia BH-501

Guía del usuario



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Por medio de la presente, NOKIA CORPORATION, declara que el producto HS-71W cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE. Existe una copia de la Declaración de conformidad disponible en la dirección http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0197



El contenedor con ruedas tachado significa que, en la Unión Europea, el producto debe ser objeto de recogida por separado al finalizar su ciclo de vida. No arroje estos productos en los vertederos municipales sin clasificar.

© 2006 Nokia. Reservados todos los derechos.

Queda prohibida la reproducción, transferencia, distribución o almacenamiento de todo o parte del contenido de este documento bajo cualquier forma sin el consentimiento previo y por escrito de Nokia.

Nokia y Nokia Connecting People son marcas registradas de Nokia Corporation. El resto de los productos y nombres de compañías aquí mencionados pueden ser marcas comerciales o registradas de sus respectivos propietarios.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

Nokia opera con una política de desarrollo continuo y se reserva el derecho a realizar modificaciones y mejoras en cualquiera de los productos descritos en este documento sin previo aviso.

Nokia no se responsabilizará bajo ninguna circunstancia de la pérdida de datos o ingresos ni de ningún daño especial, incidental, consecuente o indirecto, independientemente de cuál sea su causa.

El contenido del presente documento se suministra tal cual. Salvo que así lo exija la ley aplicable, no se ofrece ningún tipo de garantía, expresa o implícita, incluida, pero sin limitarse a, la garantía implícita de comerciabilidad y adecuación a un fin particular con respecto a la exactitud, fiabilidad y contenido de

este documento. Nokia se reserva el derecho de revisar o retirar este documento en cualquier momento sin previo aviso.

La disponibilidad de productos concretos puede variar de una región a otra. Consulte con su distribuidor Nokia más cercano.

La realización de cambios o modificaciones no autorizados en este dispositivo puede dar lugar a la anulación del permiso para utilizar el equipo por parte del usuario.

Controles de exportación

Este producto puede contener componentes, tecnología o software con arreglo a las normativas y a la legislación de EE.UU. y de otros países. Se prohíben las desviaciones de las leyes.

9249883 / 1ª edición ES

Contenido

1. Introducción.....	5
Tecnología inalámbrica Bluetooth.....	5
2. Inicio.....	7
Cargadores.....	7
Cargar la batería.....	8
Encender y apagar el auricular.....	9
Vincular el auricular	9
Vincular con un teléfono que disponga de la función de reproductor de música	9
Vincular con un teléfono y con un reproductor de música	10
Desconectar el auricular.....	11
Volver a conectar el auricular	11
3. Uso básico	13
Colocar el auricular sobre las orejas	13
Ajustar el volumen.....	13
Manejo de las llamadas	13
Escuchar música	14
Borrar los valores.....	15
4. Información sobre la batería	16
Cuidado y mantenimiento	17

1. Introducción

Gracias al Auricular Bluetooth Nokia BH-501 podrá hacer y recibir llamadas con su teléfono móvil compatible, además de escuchar música con el reproductor de música compatible. El reproductor de música puede ser el de su teléfono o bien un dispositivo de reproducción de música independiente.

Lea detenidamente esta guía del usuario antes de utilizar el auricular. También es conveniente que lea la guía del teléfono, en la que encontrará información importante sobre seguridad y mantenimiento, así como la guía del usuario del dispositivo de reproducción de música. Mantenga el auricular fuera del alcance de los niños.

■ Tecnología inalámbrica Bluetooth

El auricular se puede conectar a un teléfono móvil compatible o a un reproductor de música que admita la tecnología inalámbrica Bluetooth. Esta tecnología permite conectar dispositivos de comunicación compatibles sin utilizar cables. En una conexión Bluetooth, la distancia máxima entre el auricular y el otro dispositivo debe ser inferior a 10 metros (30 pies). Se pueden producir interferencias en la conexión debido a obstrucciones como muros u otros dispositivos electrónicos.

Este auricular es compatible con la Especificación Bluetooth 1.2 que admite los siguientes perfiles: Headset Profile 1.1, Handsfree Profile 1.0 y Advanced Audio

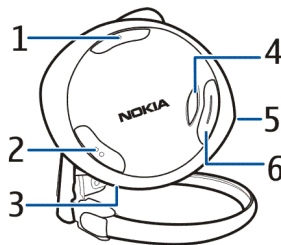
Distribution Profile 1.0. Compruebe con sus respectivos fabricantes la compatibilidad de otros dispositivos con este equipo.

Puede que existan ciertas restricciones al utilizar la tecnología Bluetooth en algunas localidades. Consulte a las autoridades locales o al proveedor de servicios.

2. Inicio

El auricular consta de las siguientes piezas:

- Tecla de reducción del volumen (1)
- Tecla de aumento del volumen (2)
- Toma de carga (3)
- Indicador luminoso (4)
- Micrófono (5)
- Tecla multifunción (6)



Antes de usar el auricular, es preciso cargar la batería y vincular un teléfono compatible al auricular. Si su teléfono carece de la función de reproductor de música, también deberá vincular el auricular al reproductor de música que esté usando.



Nota: Las piezas del auricular son magnéticas. El auricular puede atraer materiales metálicos. Mantenga las tarjetas de crédito y demás soportes magnéticos de almacenamiento alejados del auricular, ya que la información que contienen podría borrarse.

■ Cargadores

Antes de usar cualquier cargador con el dispositivo, compruebe el número del modelo de dicho cargador. El auricular está diseñado para ser utilizado con los cargadores AC-3, AC-4 y DC-4.



Aviso: Utilice únicamente cargadores aprobados por Nokia para este equipamiento en concreto. El uso de cualquier otro tipo puede anular toda aprobación o garantía, y puede resultar peligroso.

Para conocer la disponibilidad del equipamiento aprobado, póngase en contacto con su distribuidor. Cuando desconecte el cable de alimentación de cualquier equipamiento, sujete el enchufe y tire de éste, no del cable.

■ Cargar la batería

Este auricular dispone de una batería interna, no extraíble y recargable. No intente extraer la batería del auricular, ya que corre el riesgo de dañarlo.

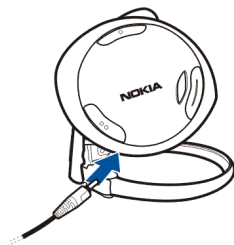
1. Conecte el cargador a una toma de pared.
2. Conecte el cable del cargador al auricular.

El indicador se ilumina en color rojo durante la carga. Si el indicador no se ilumina en color rojo, compruebe la conexión del cargador. Si no se inicia la carga, desconecte el cargador, vuélvalo a conectar y repita la operación.

La carga completa de la batería puede tardar hasta 4 horas. Cuando la batería se ha cargado por completo, el indicador cambia al color azul.

3. Desconecte el cargador del auricular y de la toma de pared.

La batería cargada por completo tiene una duración de hasta 11 horas de conversación y reproducción de música, y hasta 150 horas en espera. No obstante, los tiempos pueden variar en función del teléfono móvil utilizado u otros



dispositivos Bluetooth compatibles, de la configuración y de los estilos de uso, y de los entornos.

Cuando el nivel de la batería es bajo, el auricular emite un pitido cada minuto y el indicador luminoso rojo parpadea. Recargue la batería.

■ Encender y apagar el auricular

Para encender el auricular, mantenga pulsada la tecla multifunción hasta que oiga un pitido y el indicador luminoso azul empiece a parpadear. Para conectarlo al reproductor de música o al teléfono vinculado utilizado por última vez con el auricular, pulse la tecla multifunción. Para obtener más información, véase [Volver a conectar el auricular](#), en la pág. 11.

Para apagarlo, mantenga pulsada la tecla multifunción hasta que oiga un pitido largo.

■ Vincular el auricular

Vincular con un teléfono que disponga de la función de reproductor de música

Si su teléfono posee una función de reproductor de música compatible, podrá utilizar el auricular para hacer y recibir llamadas, y también para escuchar música del teléfono.

1. Encienda el teléfono.
2. Asegúrese de que el auricular está apagado. Si está encendido, apáguelo.

3. Mantenga pulsada la tecla multifunción hasta que el indicador luminoso empiece a parpadear de forma alternativa en azul y en rojo.
4. Active la función Bluetooth del teléfono y configúrelo para que busque dispositivos Bluetooth. Para obtener instrucciones, consulte la guía del usuario de su teléfono.
5. Seleccione el auricular (Nokia BH-501) en la lista de dispositivos encontrados.
6. El teléfono le solicitará el código de acceso de Bluetooth. Introduzca el código de acceso (0000) en el teléfono. Puede que en algunos teléfonos sea necesario hacer la conexión Bluetooth por separado una vez realizada la vinculación. Sólo es necesario vincular el auricular al teléfono una vez.

Si se logra establecer la vinculación y el auricular está conectado al teléfono, el indicador luminoso del auricular parpadeará lentamente en color azul.

Vincular con un teléfono y con un reproductor de música

Si su teléfono carece de una función de reproductor de música compatible, deberá vincular el auricular al teléfono y a un reproductor de música compatible por separado. Después de vincular y conectar el auricular al teléfono, siga estos pasos:

1. Apague el auricular.
2. Encienda el reproductor de música.
3. Mantenga pulsada la tecla multifunción hasta que el indicador luminoso empiece a parpadear de forma alternativa en azul y en rojo.
4. Siga las instrucciones sobre vinculación que figuran en la guía del usuario de su reproductor de música. Cuando el reproductor de música solicite un

dispositivo para establecer la vinculación, seleccione el Nokia BH-501 en la lista. En caso de necesitar un código de acceso de Bluetooth, introduzca 0000 en el reproductor de música.

Si su reproductor de música no dispone de teclado, el dispositivo utilizará probablemente el código de acceso de Bluetooth 0000 predeterminado. En caso contrario, consulte la guía del usuario de su reproductor de música para cambiar el código de acceso de Bluetooth predeterminado a 0000.

Si se logra establecer la vinculación y el auricular está conectado al reproductor de música, el indicador luminoso del auricular parpadeará lentamente en color azul. Para conectarlo también al teléfono, realice la conexión desde el teléfono tal como se describe en la guía del usuario del mismo.

Desconectar el auricular

Para desconectar el auricular del teléfono o del reproductor de música, apague el auricular, o siga las instrucciones que figuran en la guía del usuario del teléfono o del reproductor de música. No es necesario eliminar la vinculación con el auricular para desconectarlo.

Volver a conectar el auricular

Puede vincular el auricular a diez teléfonos y reproductores de música como máximo, pero no puede conectarlo a más de un dispositivo a la vez.

Para conectarlo al reproductor de música o al teléfono vinculado utilizado por última vez con el auricular, encienda el auricular y pulse la tecla multifunción. Para conectar el auricular a algún otro reproductor de música o teléfono

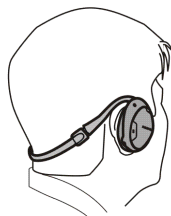
vinculado, siga las instrucciones que figuran en la guía del usuario del teléfono o del reproductor de música.

Si su teléfono es un teléfono Nokia, puede configurarlo para que se conecte automáticamente con el auricular cuando este último esté encendido. Para ello, basta con que modifique los ajustes del dispositivo vinculado en el menú Bluetooth de su teléfono Nokia.

3. Uso básico

■ Colocar el auricular sobre las orejas

Póngase la banda por detrás de la cabeza. Colóquese el auricular sobre las orejas para que las almohadillas se ajusten cómodamente.



Aviso: Si utiliza el auricular, la capacidad para oír sonidos procedentes del exterior puede verse afectada. No utilice los auriculares cuando pueda poner en peligro su seguridad.

■ Ajustar el volumen

Durante una llamada, o mientras escucha música, pulse la tecla de aumento del volumen para aumentarlo o la de reducción del volumen para disminuirlo.

■ Manejo de las llamadas

Para hacer una llamada cuando el auricular esté conectado al teléfono, utilice el teléfono del modo habitual.

Si su teléfono admite la remarcación del último número marcado con este dispositivo, pulse dos veces la tecla multifunción brevemente cuando no haya ninguna llamada en curso.

Si su teléfono admite la marcación mediante voz con este dispositivo, pulse la tecla multifunción cuando no haya ninguna llamada en curso, y siga el procedimiento descrito en la guía del usuario de su teléfono.

Para responder a una llamada, pulse la tecla multifunción o use las teclas del teléfono. Para rechazar la llamada, mantenga pulsada cualquiera de las teclas de volumen hasta que el auricular emita dos pitidos.

Para finalizar una llamada, pulse la tecla multifunción o use las teclas del teléfono.

Para pasar la llamada del auricular al teléfono, mantenga pulsada cualquiera de las teclas de volumen. Para pasar la llamada del teléfono al auricular, pulse la tecla multifunción o use la función correspondiente del teléfono.

■ Escuchar música

Para escuchar música, el auricular debe estar conectado a un teléfono que disponga de una función de reproductor de música compatible o bien a un reproductor de música independiente.

Cuando el auricular no esté conectado a un reproductor de música, es decir, sólo lo esté a un teléfono, únicamente podrá usarlo para hacer y contestar llamadas si el teléfono carece de una función de reproductor de música compatible.

Las funciones de música disponibles dependen del reproductor.

Si responde o hace una llamada mientras está usando el reproductor, la música se interrumpirá hasta que finalice la llamada.

Para iniciar y controlar la reproducción, use las teclas del reproductor de música. Para conocer más detalles, consulte la guía del usuario de su reproductor de música.



Aviso: Escuche música a un volumen moderado. La exposición continua a un volumen muy alto puede perjudicar su capacidad de audición.

■ Borrar los valores

Para borrar los ajustes de volumen y de vinculación, apague el auricular y mantenga pulsada cualquiera de las teclas de volumen hasta que el indicador luminoso empiece a parpadear de forma alternativa en azul y en rojo. Mantenga pulsada la tecla de volumen hasta que el auricular emita dos pitidos. Recargue la batería durante unos segundos.

4. Información sobre la batería

El dispositivo recibe alimentación a través de una batería recargable. La batería se puede cargar y descargar numerosas veces, pero con el tiempo se gastará. Recargue las baterías únicamente con los cargadores aprobados por Nokia para este dispositivo.

Desconecte el cargador del enchufe eléctrico y del dispositivo cuando no esté en uso. No deje el dispositivo conectado al cargador, ya que una sobrecarga puede acortar la duración de la batería. Si no se utiliza una batería que está totalmente cargada, ésta pierde su carga por sí sola transcurrido un tiempo.

Utilice la batería sólo para la finalidad expuesta aquí. No utilice nunca el cargador o la batería si están dañados.

Si deja el dispositivo en lugares calientes o fríos como, por ejemplo, un vehículo cerrado en verano o en invierno, reducirá la capacidad y la duración de la batería. Procure mantenerla siempre entre 15 °C y 25 °C (59 °F y 77 °F). Un dispositivo con la batería demasiado fría o caliente puede no funcionar temporalmente, aun estando completamente cargada. El rendimiento de la batería se ve particularmente limitado con temperaturas inferiores al punto de congelación.

No deseche las baterías tirándolas al fuego, ya que podrían explotar. Las baterías también pueden explotar si están dañadas. Deshágase de las baterías conforme a las normativas locales. Por favor, reciclelas siempre que sea posible. No las tire a la basura doméstica.

Cuidado y mantenimiento

Este dispositivo es un producto de diseño y fabricación excelentes, y debe tratarse con cuidado. Las sugerencias que se incluyen a continuación le ayudarán a proteger la cobertura de su garantía.

- Mantenga todos los accesorios y el equipamiento fuera del alcance de los niños.
- Mantenga el dispositivo seco. La lluvia, la humedad y los líquidos contienen minerales que pueden oxidar los circuitos electrónicos. Si el dispositivo se moja, espere a que el dispositivo se seque por completo.
- No intente extraer la batería del dispositivo. Nokia recomienda llevarlo al distribuidor autorizado más cercano y solicitar la sustitución de la batería.
- No utilice ni guarde el dispositivo en lugares sucios o polvorientos. Las piezas móviles y los componentes electrónicos podrían dañarse.
- No guarde el dispositivo en lugares calientes. Las altas temperaturas pueden reducir la duración de los dispositivos electrónicos, dañar las baterías y deformar o derretir algunos plásticos.
- No guarde el dispositivo en lugares fríos. Cuando el dispositivo recupera su temperatura normal, puede formarse humedad en su interior, lo cual puede dañar las placas de los circuitos electrónicos.
- Abra siempre el dispositivo de acuerdo con las instrucciones que figuran en esta guía.
- No deje caer, golpee ni mueva bruscamente el dispositivo. Si lo manipula bruscamente, pueden romperse las placas de circuitos internos y las piezas mecánicas más sensibles.
- No utilice productos químicos perjudiciales, disolventes ni detergentes fuertes para limpiar el dispositivo.

- No pinte el dispositivo. La pintura puede obstruir las piezas móviles e impedir un funcionamiento correcto.
- No utilice los cargadores al aire libre.

Todas estas recomendaciones se aplican de igual forma al dispositivo, la batería, el cargador y cualquier equipamiento. Si algún dispositivo no funciona correctamente, llévelo al distribuidor autorizado más cercano.